

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 99 (1973)  
**Heft:** 10

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Wir meinten, die Flasche sei altmodisch und die Etikette überladen. Da schrieb man uns aus Perth:

Gentlemen,

Die White Label Flasche ist nicht altmodisch, sondern alt, sehr alt sogar. Sie ist die erste Whisky Flasche überhaupt.

John Dewar verkaufte als erster in Flaschen abgefüllten Whisky. So um 1850 war das. Und seither ist die Flasche gleich geblieben: glasklar, damit man den schönen Farbton des White Label sehen kann.

Und nun zur Etikette: John Dewar klebte auf die Flaschen einen weissen Zettel «a white label» mit seinem Namen darauf. So wurde aus seinem Whisky Dewar's White Label.

Auf der Etikette müssen wir aber auch erwähnen, woher der White Label kommt: Aus Perth, der alten schottischen Hauptstadt am Tay. Hier an der High Street 111 hat John Dewar sich 1846 als selbständiger «Spirit Merchant» etabliert.

Seither hat sich wenig verändert. Perth ist ein wenig grösser und moderner geworden. Aber das Schloss steht noch, und aus dem Hochland werden die kostbaren Whiskies gebracht. Sie erhalten hier am Tay, wo die Luft rein und das Wasser klar ist, die letzte Reife und werden einer nach dem andern zu White Label vereint.

Wir sind besonders stolz, das königliche Wappen auf der Etikette tragen zu dürfen. Zudem verlieh uns die Königin schon viermal den Queen's Award to Industry. Die höchste Auszeichnung für besondere Exportleistungen.

Dewar's White Label ist der höchst- und meistprämierte Scotch Whisky.

Sohn Tommy Dewar mietete 1885 an der Londoner Brewer's Show einen Stand. Kam, blies den Dudelsack und hatte gewonnen. Dewar's White Label eroberte London. Zum erstenmal wurde Musik zu Werbezwecken eingesetzt. Mit Erfolg übrigens. Wenn auch sehr zum Missfallen der Ausstellungsleitung.

Blending ist die hohe Kunst des Mischens. Von John Dewar stammt die Zusammensetzung des White Label. Er hat als erster 40 High- und Lowland Whiskies zusammengebracht. Und das ist so geblieben bis auf den heutigen Tag. Deshalb ist der White Label so beständig in seiner Qualität und Güte – it never varies.

Auf die Etikette muss aber auch Ihr Name, damit jedermann weiss, wer den guten Whisky importiert. Sie haben recht, die Etikette ist etwas überladen. Aber was sollten wir weglassen?



HAECKY IMPORT AG BASEL



Jung. Frisch. Männlich.

*Old Spice*

Die erfolgreichste Herrenpflege.



Old Spice gibt es auch als Burley und Lime.  
SHULTON NEW YORK — LONDON — PARIS. SALEA AG, 8030 Zürich.

## Hämorrhoiden

niemand redet gerne darüber, aber im stillen zu leiden ist jetzt nicht mehr nötig.

Es ist verständlich, daß man selten Leute über Hämorrhoiden reden hört. Gar zu leicht schämt man sich ein bißchen über dieses manchmal doch sehr unangenehme Problem, so oft es auch vorkommen mag. Frühzeitig angewendet, hilft jedoch ein bewährtes und weltweit erprobtes Heilmittel gegen Hämorrhoiden: Sperti Präparation H. Dieses Hilfsmittel enthält Substanzen, die lindernd wirken, Jucken, Schmerzen und Schwellungen

schon nach relativ kurzer Zeit abklingen lassen und zum Verschwinden bringen. Sie brauchen nicht über Hämorrhoiden zu klagen. Machen Sie einfach einen Versuch mit **Sperti Präparation H®** und vergessen Sie die Beschwerden. Das Präparat ist sowohl als Salbe mit Applikator oder auch als Suppositorien, letztere speziell gegen innere Hämorrhoiden, in Apotheken und Drogerien erhältlich.

Wenn  
Ihr Kind aus  
allen Kleidern  
wächst...  
...braucht es  
zusätzliche  
Aufbaustoffe.

Helfen  
Sie ihm mit  
einer

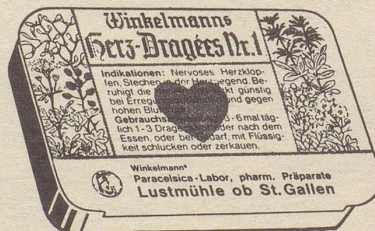
**Biomalt-Kur**

Biomalt mit Calcium und Vitamin D: deckt den erhöhten Kalkbedarf bei rasch wachsenden Kindern.

Das Kurprogramm ist einfach: 3 Löffel voll im Tag. Während mindestens 4 Wochen.

Ein Galactina-Produkt

Reines Naturpräparat Fr. 6.50



Winkelmanns Paracelsica Labor  
Leitung: Dr. pharm. H. Winkelmann,  
9062 Lustmühle, ob St. Gallen

SCHLÖSSL



am Spisertor

Für Feinschmecker  
koche ich jetzt im  
neurenovierten

**SCHLÖSSL**

an der Spisergasse

H. Santschi, Küchenchef  
St. Gallen  
beim Spisertor  
Tel. 071 22 12 56